Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	MJ La Vallée	JNR
CLUB 2	Buix	JNR

Lieu / Ort Location / Luogo	Courroux	Date / Datum Date / Data	29.06.2018
Start / Beginn Début / Inizio	20:00	End / Ende Fin / Fine	22:02
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	JNW35		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	48

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	9019	QUARATIELLO Lido	
Official scorer Marqueur	94140	BREGNARD Alain	
Referee 1 Arbitre 1	211205	GAGNEBIN Nathan	
Referee 2 Arbitre 2	96258	MEYER Mathieu	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	4	5	11
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	4	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Buix	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 MJ La Vallée

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
59	C	CERF	Raphaël				209263
21	A	GERBER	Mael				211244
39	G	DESBOEUFS	Jonathan	X	X	X	212282
1	G	SCHNEIDER	Néo				213290
60		ASSUELLI	Alessio				210166
56		CHOFFAT	Alyre				216855
6		BAUDIN	Arthur				215132
54		PARRAT	Gaëtan				218080
63		SOLTERMANN	Noah				211243
29		FARINE	Noah				217115
37		LOVIS	Matia				217198

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	96042
	ANKEN	Mélanie		

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:38	54	60	1				
10:17	56		2				
26:40	6	56	3				
46:29	21	59	4				
53:33	54	60	5				
				TOTAL			5
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
04:40	6	2	04:40	U
04:40	6	2	06:40	H
16:51	56	2	17:44	G1
26:32	59	2	28:32	B1
29:36	59	2	31:36	D
56:30	21	5	60:00	C1
TOTAL			15 min	

2 Buix

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
41	C	CURCIONE	Maxime				210215
66	A	VOISARD	Thibaud				210100
68	G	FRIDEZ	Lucas			X	214056
11	G	HOSTETTLER	Jimy	X	X		217146
7		BRAHIER	Kilian				212283
8		VAUCLAIR	Maxence				212405
94		COURBAT	Gaëtan				210099
27		RUHOFF	Baptiste				213179
10		CHAVANNE	Tristan				211316
91		NICOULIN	Arnaud				209429
19		POUILLY	Pierric				209376
71		GYGER	Normann				215814
72		FLEURY	Maxime				216861

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	95082
	COURBAT	Olivier		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:17	19	94	1				
13:30	10	66	2				
14:01	91	19	3				
17:44	91	94	4				
20:18	66	10	5				
23:31	94	8	6				
31:37	91	7	7				
38:15	66	94	8				
49:47	41		9				
50:31	19	91	10				
54:11	71	72	11				
				TOTAL			11
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
02:53	8	2	04:53	H
24:56	71	2	26:40	I
56:30	19	5	60:00	C1
59:03	71	2	60:00	I
TOTAL			11 min	